

**TÜRKİYE CUMHURİYETİ İLE YUNANİSTAN ARASINDA
EKONOMİK İŞBİRLİĞİ ANLAŞMASININ ONAYLANMASININ
UYGUN BULUNDUĞUNA DAİR KANUN**

(Resmi Gazete ile yayımı: 9.5.2001 Sayı: 24397)

Kanun No
4656

Kabul Tarihi
26.4.2001

MADDE 1. – 4 Şubat 2000 tarihinde Atina’da imzalanan “Türkiye Cumhuriyeti ile Yunanistan Arasında Ekonomik İşbirliği Anlaşması”nın onaylanması uygun bulunmuştur.

MADDE 2. – Bu Kanun yayımı tarihinde yürürlüğe girer.

MADDE 3. – Bu Kanun hükümlerini Bakanlar Kurulu yürütür.

**TÜRKİYE CUMHURİYETİ İLE YUNANİSTAN
ARASINDA EKONOMİK İŞBİRLİĞİ ANLAŞMASI**

Türkiye Cumhuriyeti ile Yunanistan (bundan böyle Taraflar olarak adlandırılacaklardır),

Ülkeleri arasındaki eşitlik ve karşılıklı yarar esaslarına dayanan işbirliği ruhunu geliştirme arzusuyla,

İki ülke arasındaki ekonomik işbirliğini muhtelif düzeylerde geliştirme isteğiyle, aşağıdaki hususlarda anlaşmışlardır.

MADDE I

İşbu Anlaşma’nın temel hedefi, ikili ekonomik işbirliğinin geliştirilmesi ve güçlendirilmesidir.

Taraflar, ilgili yasa ve yönetmelikleri çerçevesinde ve uluslararası hukuktan kaynaklanan yükümlülüklerini; ayrıca, Türkiye Cumhuriyeti ve Avrupa Birliği arasındaki Anlaşmaları gözönünde bulundurarak, karşılıklı çıkar ve yarar ilkesine dayalı bir biçimde, mümkün olan tüm alanlardaki ekonomik işbirliğini geliştirmek ve güçlendirmek için her türlü çabayı sarfedeceklerdir.

Yunanistan, işbu Anlaşmayı uygularken, Avrupa Birliği üyeliğinden kaynaklanan yükümlülüklerine bağlı kalacaktır.

Söz konusu işbirliği özellikle;

- Taraflar arasındaki ekonomik bağların güçlendirilmesi ve çeşitlendirilmesi,
 - Yatırımların, ortak girişimlerin, lisans anlaşmalarının ve diğer işbirliği alanlarının teşviki amacıyla işletmeler, kuruluşlar ve KOBİ'ler dahil şirketler arasındaki; ayrıca, olabilecek diğer biçimlerdeki işbirliğinin desteklenmesi,
- amacını taşıyacaktır.

MADDE II

Taraflar aşağıda belirtilen konuları, diğerleri yanında, işbirliği yapılabilecek alanlar olarak belirlemişlerdir;

- gemi yapımı ve onarımı dahil olmak üzere sanayi,
- enerji,
- agro-endüstri dahil olmak üzere tarım,
- müşavirlik hizmetleri dahil olmak üzere inşaat,
- deniz nakliyat dahil olmak üzere ulaştırma,
- iletişim,
- bankacılık, sigortacılık ve diğer finans hizmetleri,
- turizm,
- meslekî eğitim ve işletme eğitimi,
- çevre,
- sağlık.

MADDE III

Taraflar, ilgili işletme, kuruluş ve firmalarını, aralarındaki ekonomik işbirliğini geliştirmeye özendireceklerdir.

- Taraflar, işbirliğini kolaylaştırmak için gerekli koşulları yaratarak, özellikle;
- yatırım için elverişli bir ortam geliştirmek,
 - ticarî ve ekonomik bilgi değişimini kolaylaştırmak,
 - işadamları ve temsilcileri arasındaki temas ve değişimleri desteklemek,
 - fuar, sergi ve sempozyumlar vs. düzenlenmesini teşvik etmek,
 - ticarî tanıtım faaliyetlerini özendirmek
- suretiyle her türlü çabayı göstereceklerdir.

MADDE IV

Taraflar arasında işbu Anlaşma'nın yorumlanması ve uygulanmasından kaynaklanacak her türlü ihtilaf, makul olmayan gecikmelere mahal vermeksizin, dostane biçimde danışma ve müzakere yoluyla çözümlenecektir.

MADDE V

İşbu Anlaşmayla Taraflar iki ülke arasında ekonomik işbirliğini geliştirmek ve kolaylaştırmak amacıyla, bir Türk-Yunan Karma Ekonomik Komisyonu oluştururlar.

Karma Ekonomik Komisyon, diğer görevleri yanında,

– işbu Anlaşma'nın başarılı bir biçimde uygulanması için alınması gereken tedbirleri önerecek,

– ekonomik işbirliği için genel hedefleri saptayacak,

– yatırım alanında işbirliğinin artırılması için fırsatları belirleyecek ve teşvik edecek,

– belirli özel konular için Taraflar arasında bir danışma mercii işlevini görecek.

Karma Ekonomik Komisyon her bir Âkit Tarafın isteği üzerine, dönüşümlü olarak Türkiye ve Yunanistan'da toplanacaktır.

MADDE VI

İşbu Anlaşma, her bir Âkit Tarafın Anlaşmayı kendi iç mevzuatına uygun olarak onayladığına dair belgelerin değişiminden otuz (30) gün sonra yürürlüğe girecektir.

İşbu Anlaşma, beş (5) yıllık bir dönem için yürürlükte kalacak ve her iki Tarafın biri bu Anlaşma'nın bitirilmesi için bitiş tarihinden altı (6) ay önce yazılı olarak niyetini bildirmedeği sürece, kendiliğinden birer yıllık süreler için yenilenmiş olacaktır.

İşbu Anlaşma'nın sona ermesi halinde, hükümleri, geçerlilik süresi içinde yapılmış sözleşmelere uygulanmaya devam edecektir.

Atina'da 4 Şubat 2000 tarihinde her biri Türkçe, Yunanca ve İngilizce ikişer nüsha halinde ve her bir metin asıl sayılmak üzere düzenlenmiştir.

Yorumda farklılık olduğu durumlarda İngilizce nüsha geçerli olacaktır.

TÜRKİYE CUMHURİYETİ ADINA

Ismail CEM

DIŞİŞLERİ BAKANI

YUNANİSTAN ADINA

George A. PAPANDREU

DIŞİŞLERİ BAKANI

BU KANUNA AİT TUTANAKLAR

Türkiye Büyük Millet Meclisi

Cilt	Birleşim	Sayfa
32	90	125
35	111	394
61	92	445:448,724:747

I- Gerekçeli 491 S. Sayılı Basmayazı Türkiye Büyük Millet Meclisinin 92 nci Birleşim tutanağına bağlıdır.

II- Bu Kanunu; Türkiye Büyük Millet Meclisinin Tali Plan ve Bütçe, Esas Dışişleri Komisyonları görüşmüştür.

III- Esas No. : 1/677